

全國原住民族兒童繪畫創作比賽

全国原住民族児童絵画創作コンテスト

National Competition of Creative Paintings by Aboriginal Children

- 文 | 洪玲 (行政院原住民族委員會教育文化處文化科科長)
- 圖一行政院原住民族委員會

行政院員會(以下 稱本會)自2007年起開始辦理每年一屆的全國原住民族 兒童繪畫創作比賽(以下稱 原住民兒童繪畫比賽),迄 今已邁入第六屆。

每屆參與比賽的評審委員,每每因原住民族兒童於畫作中所展現出豐富多元的原創性、情感表現的細膩性、生活經驗的特殊性、描繪筆觸的流暢度及色彩使用之豐厚瑰麗而為之驚豔,並給予高度的評價與期待。

藝術成橋梁

認識並宣傳本族文化

藝術本質源自並承載於個人自身生活體驗的積累, 其豐富性奠基於多元生活經驗所觸發的想像力,更是一種文化形式之重要展現途徑。藝術透過作品的呈現,



第四屆全國原住民族兒童繪畫創作比賽展出的情形。

可以是不同個體間彼此開始 接觸的橋梁、創造不同文化 間的溝通與交流、營造個體 自身與母體文化對話的空 間。

本會希望透過參與原住 民兒童繪畫比賽的小朋友質 樸純真而未加以過度修飾之 畫作,真實呈現小朋友對於 自身所屬文化的認識。也藉 由小朋友的畫作成為對外介 紹原住民文化的窗口,更讓 小朋友於繪畫隨意塗鴉過程 中,親自去探索母體文化之 美及其文化深沉的內涵,進 而提升其自我文化的認同。

題材媒材不受限讓兒童自由創作

原住民兒童繪畫比賽透 過政府採購法之方式徵選合 作廠商,第一屆迄今都是由 中華民國兒童美術教育學會 辦理。該學會自1969年起舉 辦中華民國第一屆世界兒童 畫展,至今已達43屆,參加 國家已達60餘個國家與地 區,對促進國際美術教育交 流貢獻卓著,累積相當豐富 的經驗。因此,不僅是因為 該學會工作團隊具有完整之 專業能力與熱情,該學會更 具備了舉辦繪畫比賽的豐富 實務運作經驗, 屢獲評選委 員青睞來協助推動原住民兒 童繪畫比賽工作。本會對於 該學會6年來推動原住民兒童 繪畫比賽之熱情與用心,謹 表達由衷感謝之意。

原住民兒童繪畫比賽徵 選來自全國原住民兒童及青 少年的原創作品,每屆均有 好幾千件之作品參賽。參賽 者共分為幼稚園、國小一年 級至六年級、國中組計8個組 別。評審方式則須經過初

内 潛 涵 化現 透 引 能不 讓 所 過 的 慢慢 更多 屬 比 民 朋 族 的 供 友 性 原 創 傳 題 性統 身材 和

化驗

位

選、複選、決選,選出特優、優選以及佳作。評審委員除了聘請經驗豐富的兒童 美術教育專家擔任,也邀請 原住民族的美術老師擔任評審。

每屆均在評審前召開評審委員會議共同訂定嚴謹的 評審程序和標準,以避免評審結果過度重視技術性和作 品完成度,而忽略了表現內容和原住民文化與真實生活的關聯性。在媒材的選擇上,也提供多元的創作空間,不論是水彩、水墨、粉蠟筆、版畫、貼畫、線畫皆可自由發揮在創作主題上,讓小朋友的想像力和創作靈感有最大的自由度。

原住民兒童繪畫比賽不 僅是提供小朋友在藝術潛能 之探索及開發,也希望透過 比賽讓小朋友在自由不多 大賽讓小朋友在自由身的情境下去認識自身的 情境下去認識自身的 大和內容上,希望能夠引導 小朋友親身去體驗和了解所 屬民族傳統文化內涵,品的思考模式表現作品的 屬民族專統文化現所 屬民的思考模式表現作品的 類性, 養性, 養性, 慢慢發展原住民族文



評審委員針對參賽作品進行評審







原住民兒童繪畫比賽徵選幼稚園至國中的原創作品,每屆均有好幾千件作品 每座獎牌都是獨一無二的,以小朋友的作品設計而成。

化的主體性詮釋地位,積累 傳統文化蓄發的能量。

以作品設計獨一無二的獎牌

被評為特優(10名)、 優選(30名)及佳作(數 名)的作品,本會分別致贈 紀念獎牌1面、提供獎金1,000 元、頒發獎狀1張及優勝作品 紀念畫冊1本。而且為了讓小 朋友易於保存自己得獎的書 作,以小朋友的作品設計獎 牌,讓每個小朋友的獎牌都

獨一無二,增加保存的紀念 性及意義。

讓世界看到台灣原住民族

為了打開原住民兒童繪 畫比賽的國際能見度,讓小 朋友精彩的畫作在國際舞台 上繼續發光發熱,被評為特 優之作品,均選送日本參加 世界兒童畫展,成績也相當 優異。藉由出色的原住民兒 童繪畫作品,將台灣原住民 族文化之美展現在世界兒童 繪畫藝術舞台,也提升小朋 友創作的自信。

反思to be and to have

原住民兒童繪畫比賽在 表現主題之設定,歷屆都以 小朋友與其自身文化經驗做 為連結,像是民族特色、生 活特色、部落觀光或傳統祭 儀活動等等。從小朋友的畫 作可以發現,有泰雅族的小 朋友以百步蛇為其民族圖 騰,有排灣族的小朋友以矮 靈祭為其重要傳統祭儀,也 有小朋友以城市為其部落, 在在顯示目前原住民小朋友 學習其自身文化所遭遇的各 種環境上之不利因素。

其長時間浸淫的學校, 少有甚或沒有透過適當、足 夠之教材設計或課外活動學

選送日本參加世界兒童畫展歷年成績

世界兒童畫展	第38屆	第39屆	第40屆	第41屆	第42屆
特金獎	1名			1名	
金牌獎	3名	3名	4名	1名	
銀牌獎	3名	5名	2名	2名	2名
銅牌獎	6名	11名	8名	1名	
佳作	57名	61名	43名	17名	20名
獲獎率	92.5%	100%	71.25%	27.5%	27.5%
	(參賽作品80件)	(參賽作品80件)	(參賽作品80件)	(參賽作品80件)	(參賽作品80件)
畫作主題	我們原住民	我們原住民	我們原住民	我們原住民的	歡樂時光
	的特色	生活的特色	部落景觀	傳統祭儀活動	



2012年全國原住民族兒童繪畫人才培育夏令營的成果展示。

内 族 化 光 特 經 涵 但 的 略 部 或 色 友因 導 E 顯 情 作 活 創 活 薄 中 的 等 缺 值 主 或 可 苴 活 色 的 適 題 者 自

習等各種可能性管道,建造 小朋友與其母體文化溝通、 接觸的機會之橋;而離開原 鄉落腳都市之情形,也讓小 朋友缺乏部落生活的體驗, 導致所創作之文化內涵略顯 單薄,或者發生錯置之情 形。

對於相關主題生活經驗的缺乏,以及有適當的文化導引,讓我們的小問友們的小問人 一樣透過其自身經驗的學習傳達文化的元素。可能是學校的元素。可能是學對人類,是不管是學對大大學,是不是是不過,是不是是不過,是不是是不過,不可能的的。 一對於一一對於安身直感的確認。我們的教育體制鼓 舞追求太多外在的成就,而 放棄了自我內在的追尋,缺 乏關心尋求自我的專注。

原住民兒童繪畫比賽的貢獻

原住民兒童繪畫比賽,不僅讓社會透過小朋友可愛的創作認識原住民族文化的塊麗,凸顯原住民族無形文化資產保存的重要及急追繪數方式,有更多醫許不可以是證,有更多關注在「我是證」這樣的生命獨特理解。而小朋友的畫作也都是原住民族文化的象徵,同時呈現他們豐富的觀察力,以及他們特有的純真摯情。

今年為了能夠持續提升 小朋友對於繪畫的熱情、技 巧的使用、審美文化的理解

並探索表現創作,特別進一 步委託中華民國兒童美術教 育學會辦理全國原住民兒童 繪畫人才培育夏今營。活動 內容包括繪畫創作,激發學 生藝術潛能,並以學生當場 創作為原則。其次是透過美 學概念與欣賞講座教學,邀 請國內專家學者教學,啟迪 學生創新思維、增進藝術視 野。再者,朝多元互動方式 進行,並融入原住民族文 化;同時也安排藝文參訪, 如博物館、美術館或藝文相 關活動,以增進學生之視 野。希望透過夏令營活動發 掘對繪畫創作具有特殊潛能 之原住民兒童,促進原住民 兒童美術教育之發展。◆